

LENAWEE COUNTY HEALTH DEPARTMENT

1040 SOUTH WINTER STREET, SUITE 2328, ADRIAN, MICHIGAN 49221-3871

JAMES VAN DOREN, Chairman
Board of Commissioners

HOWARD PENNINGTON, D.V.M.
Chairman, Board of Health

JOHN FRYE, Vice Chairman
Board of Health

MICHAEL KIGHT, R.S., M.S.
Health Officer

DENNIS K. CHERNIN, M.D., M.P.H.
Medical Director

MARY KILGORE VALLAD, M.S., R.N.
Director of Nursing

MARTHA E. HALL, REHS/RS, MPH
Environmental Health Director

MICHAEL ERNST, B.B.A.
Business Office Coordinator

8 de octubre

Muy Estimado Padre(s)/Guardian:

Entre tanto han oído, un virus de influenza nueva llamada el 2009 H1N1 virus de influenza fue indentificado primero en los E.U. al final de abril, 2009. El virus ha causado enfermedades empezando de apacible a grave, incluyendo hospitalización y muerte de adultos y niños. Muchos niños han contactado la H1N1 de 2009 infección y ha habido erupciones grandes en unas escuelas a través del país.

El Comité de Prácticas de Inmunizaciones de los Centros del Mando de Enfermedades (CDC) ha recomendado que niños y adultos jóvenes (edades 6 meses a 24 años) sean vacunados contra el H1N1 de 2009 tan pronto como la vacuna este disponible. Otros grupos recomendados para obtener las primeras dosis del vacuna incluyen:

- Mujeres embarazadas,
- Gente que vive o cuida niños menorees de (6) meses de edad,
- Trabajadores de cuidado de salud y servicios de emergencia médica,
- Gente de 25 a 64 años, que tienen ciertas condiciones de cuidado de salud, tal como HIV, diabetes o enfermedad del corazón o pulmón.

Vacunación es la mejor manera para proteger sus niños de esta grave enfermedad. El Departamento de Salud del condado de Lenawee (LCHD) esta trabajando con la escuela de su niño para dar el 2009 H1N1 vacuna a niños en la escuela. El LCHD tomarán clínicas de vacunaciones en las escuelas en octubre, noviembre y diciembre, 2009. La escuela de su niño le déjara saber la fecha. En ese día, por favor de vestir a su niño en una camisa de manga corta. Niños menores de (10) años quizás que necesiten (2) dosis de vacuno en espacio de cuatro (4) semanas. NO hay ningún cobro para usted para este vacuna la y participación es **VOLUNTARIO**.

Si desea que su niño sea vacunado en la escuela, por favor de cortar y llenar:

- **La Forma de Permiso de Vacuna de Catarro**
- **La Forma de Catarro Estacional/H1N1-Solamente la Sección de Información Personal**
- Y regrese estas formas a la secretaria en su escuela. Si NO desea que su niño sea vacunado en la escuela, por favor de firmar la sección de rechazamiento en la forma de permiso y regresela a la escuela de su niño.

Si tiene preguntas, llame al número (517)264-5215 o escriba electrónicamente a h1n1lenawee@hline.org.

Por favor de visitar el sitio electrónico de CDC's 2009 H1N1 en <http://www.cdc.gov/h1n1flu/> y también el sitio <http://www.cdc.gov/h1n1flu/parents> para información especial para padres. Su proveedor de cuidado de salud de su niño también le puede contestar sus preguntas sobre el 2009 H1N1 virus de influenza y tal vez le puede dar la vacuna de H1N1 a su niño.

Sinceramente,



Michael Kight, R.S., M.S.
Oficial de Salud